

N° Documento: 202004061090  
Expediente: 200970007633

N° 808328

68DO82UGR0DX



ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA DEL  
PLANT PROTECTION ORGANIZATION OF  
PERU

A : ORGANIZACIÓN DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA  
TO : PLANT PROTECTION ORGANIZATION  
DE(OF) : EEUU

**DESCRIPCIÓN DEL ENVÍO - DESCRIPTION OF CONSIGNMENT**

|  |  |   |
|--|--|---|
| Nombre y dirección del exportador - <i>Name and address of exporter</i><br>CULTIVOS ORGANICOS S.A.C. - AV. GARCILAZO DE LA VEGA NRO. 732 INT. 802 (ENTRE GARCILAZO DE LA VEGA Y COLMENA) LIMA LIMA LIMA - PERÚ |  |   |
| Nombre y dirección declarados del destinatario - <i>Declared name and address of consignee</i><br>Twin River South,LLC - 920 SW 6 Th Avenue Portland, OR 97204-USA   |  |   |
| Cantidad declarada y nombre del Producto - <i>Declared quantity and name of product</i><br>14,400.000 KG - ARANDANO, fruto fresco  | Nombre botánico de las plantas - <i>Botanical name of plants</i><br>Vaccinium corymbosum |   |
| Número y descripción de bultos - <i>Number and description of packages</i><br>48000 CAJA(S)  | Marcas distintivas - <i>Distinguishing marks</i><br>-----                                |   |
| Lugar de Origen - <i>Place of Origin</i><br>LIMA-PERU  | Medios de transporte declarados<br><i>Declared means of conveyance</i><br>MARITIMO       | Punto de entrada declarado - <i>Declared point of entry</i><br>PHILADELPHIA |

Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales y otros artículos reglamentados descritos aquí se han inspeccionado y/o sometido a ensayo de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de las plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumplen los requisitos fitosanitarios vigentes de la parte contratante importadora, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenadas reglamentarias.

*This is to certify that plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pest specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non quarantine pests.*

**TRATAMIENTO DE DESINFESTACIÓN Y/O DESINFECCIÓN - DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT**

|  |   |
|--|---|
| Fecha - <i>Date</i> 31/10/2020-----  | Tratamiento - <i>Treatment</i> TRATAMIENTO DE FRIO-----   |
| Producto químico (ingrediente activo) - <i>Chemical product (active ingredient)</i><br>- / -----         | Concentración - <i>Concentration</i><br>-----   |
| Duración y temperatura - <i>Duration and temperature</i><br>15 DIAS / 17 DIAS a 1.11- °C / 1.67- °C----- | Información adicional - <i>Additional information</i><br>o menor temperatura - Tratado en tránsito----- |

El titular es responsable de cautelar la integridad del documento. Quedando prohibida su comercialización, alteración, adulteración, falsificación o cualquier enmendadura que se efectue en su contenido.  
El SENASA se reserva el derecho de iniciar las acciones civiles o penales que corresponda.

**DECLARACIÓN ADICIONAL - ADDITIONAL DECLARATION**

This shipment has been inspected and found free of all life stages of any pests regulated by Canada, "See attached detailed information about sample pallet"-----  
Numero de precinto SENASA : 053807-----  
Numero de contenedor : CAIU-555268-4-----

**Nota/Note: Este certificado reemplaza y cancela al certificado fitosanitario N°: 808112 expedido el: 03/11/2020. / This certificate replaces and cancels phytosanitary certificate N°: 808112 issued on: 03/11/2020.**

Fecha de inspección 31/10/2020  
*Date of inspection:* -----  
Nombre del funcionario autorizado MACALUPU YOVERA CESAR AUGUSTO  
*Name of authorized officer:* -----  
Lugar y fecha de expedición LIMACALLAO, MARTES 3 DE NOVIEMBRE DEL 2020  
*Place and date of issue:* -----

Firma y Sello (*Signature and Stamp*)

El SENASA, sus funcionarios y representantes declinan toda responsabilidad financiera resultante de este Certificado.  
*No financial liability with respect to this certificate shall attach to SENASA or to any of its officers or representatives.*

Este certificado ha sido adoptado por el Perú por Resolución Legislativa N° 21175, concordante a la Convención Internacional de Protección Fitosanitaria de la FAO